



Conseil de
l'Union européenne

Bruxelles, le 5 novembre 2015
(OR. fr, en)

13216/15

CRS/CRP 38

COMPTE RENDU SOMMAIRE

Objet:	2560e réunion du COMITÉ DES REPRÉSENTANTS PERMANENTS tenue à Bruxelles le 21 Octobre 2015
--------	--

1.	Adoption de l'ordre du jour et des points I	10
----	---	----

Coreper 1^e partie

I

- | | | |
|----|--|--|
| 2. | Réponses aux questions écrites posées au Conseil par des membres du Parlement européen | |
|----|--|--|
- a) E-010617/2015 - José Blanco López (S&D)
Extension des sanctions russes à l'encontre de l'industrie alimentaire de l'UE
 - b) E-010748/2015 - Hugues Bayet (S&D)
Pays participants à l'opération "EUNAVFOR Med"
 - c) E-011113/2015 - Paloma López Bermejo (GUE/NGL)
Mobilité des travailleurs dans les recommandations par pays adressées à l'Espagne
 - d) E-011258/2015 - Daniel Buda (PPE)
Clôture le long de la frontière entre la Hongrie et la Serbie
 - e) E-011732/2015 - Sofia Sakorafa (GUE/NGL)
Absence de progrès dans la ratification, par les États membres de l'UE, d'un accord d'association
 - f) E-011792/2015 - Anna Hedh (S&D)
Le mur érigé par la Hongrie le long de sa frontière avec la Serbie
 - g) E-011831/2015 - Javier Couso Permuy (GUE/NGL) and Pablo Iglesias (GUE/NGL)
43^e réunion du Conseil de l'Espace Économique Européen
 - h) E-011847/2015 - Tomasz Piotr Poręba (ECR)
Enjeux sociaux dans les transports routiers
 - i) P-012267/2015 - Inese Vaidere (PPE)
Coûts des réunions à haut niveau concernant les problèmes financiers de la Grèce
- | | | |
|----|---|--|
| 3. | Projet de procès-verbaux de sessions du Conseil | |
|----|---|--|
- 3402^e session du Conseil de l'Union européenne (Agriculture et Pêche), tenue à Bruxelles le 13 juillet 2015
- | | | |
|----|--|--|
| 4. | Participation de l'Ukraine au Comité de l'Espace européen de la recherche et de l'innovation (CEER) en qualité d'observateur | |
|----|--|--|
- | | | |
|----|--|--|
| 5. | Règlement (UE) .../... de la Commission du XXX portant adaptation au progrès technique du règlement (CEE) n° 3821/85 du Conseil concernant l'appareil de contrôle dans le domaine des transports par route | |
|----|--|--|
- | | | |
|----|--|--|
| 6. | Règlement (UE) .../... de la Commission du XXX portant modification du règlement (CE) n° 692/2008 en ce qui concerne les émissions des véhicules particuliers et utilitaires légers (Euro 6) | |
|----|--|--|
- | | | |
|----|--|--|
| 7. | Proposition de règlement du Conseil modifiant l'annexe I du règlement (CE) n° 850/2004 du Parlement européen et du Conseil concernant les polluants organiques persistants | |
|----|--|--|
- | | | |
|----|--|--|
| 8. | Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil modifiant le règlement (UE) n° 1236/2010 du Parlement européen et du Conseil établissant un régime de contrôle et de coercition dans la zone de la convention sur la future coopération multilatérale dans les pêches de l'Atlantique du Nord-Est (première lecture) (délibération législative) | |
|----|--|--|

II

9. Proposition de décision du Parlement européen et du Conseil établissant une plateforme européenne dans l'objectif de renforcer la coopération visant à prévenir et à décourager le travail non déclaré (première lecture) (délibération législative) 12
10. Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif aux mesures de protection contre les organismes nuisibles aux végétaux (première lecture) (délibération législative) 12
11. Proposition de directive du Parlement européen et du Conseil sur la protection des savoir-faire et des informations commerciales non divulgués (secrets d'affaires) contre l'obtention, l'utilisation et la divulgation illicites (première lecture) (délibération législative) 12
12. Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif aux dispositifs médicaux, et modifiant la directive 2001/83/CE, le règlement (CE) n° 178/2002 et le règlement (CE) n° 1223/2009 (première lecture) (délibération législative)
et
Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif aux dispositifs médicaux de diagnostic in vitro (première lecture) (délibération législative)
..... 13

I

13. Affaire devant le Tribunal de l'Union européenne
Affaire T-533/15 (Korea National Insurance Corporation Zweigniederlassung Deutschland et autres c. Conseil de l'Union européenne et Commission européenne)
14. Affaire devant le Tribunal de l'Union européenne
T-433/15, Bank Saderat plc c/ Conseil de l'UE
= Recours en responsabilité extracontractuelle
15. Affaire devant la Cour de justice de l'Union européenne
Affaires jointes: C-376/15 P et C-377/15 P (Changshu City Standard Parts Factory and Ningbo Jinding Fastener Co. Ltd contre le Conseil de l'Union européenne)
16. Arrêt de la Cour du 10 septembre 2015 dans l'affaire C-363/14, Parlement européen contre Conseil de l'Union européenne
= Légalité d'une décision d'exécution du Conseil fondée sur la décision Europol de 2009 concernant la liste des Etats tiers avec lesquels Europol peut conclure des accords de coopération
17. Projet de décision du Conseil portant délégation au secrétaire général du Conseil du pouvoir de délivrer des laissez-passer aux membres du Conseil européen et du Conseil ainsi qu'à tous les demandeurs au sein du Secrétariat général du Conseil, et abrogeant la décision 2005/682/CE, Euratom
18. Transparence et accès aux documents
= Demande confirmative n° 21/c/01/15
19. Projet de décision du Conseil portant nomination de quatre suppléants italiens du Comité des régions
20. Projet de décision du Conseil portant nomination de deux suppléants allemands du Comité des régions
21. Lignes directrices sur la coopération dans le cadre des conventions internationales auxquelles la Communauté européenne de l'énergie atomique et ses États membres sont parties
22. Présentation, par la Lituanie, de la face nationale d'une pièce commémorative de 2 euros
23. Projet de décision d'exécution du Conseil modifiant la décision d'exécution 2013/54/UE du Conseil autorisant la République de Slovaquie à introduire une mesure particulière dérogatoire à l'article 287 de la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée
24. Rapport spécial n° 10/2015 "Les problèmes liés aux marchés publics dans le cadre des dépenses de cohésion de l'UE nécessitent des efforts supplémentaires"
25. Amendements du Parlement européen à la position du Conseil sur le projet de budget pour l'exercice 2016

26. Règlement délégué (UE) .../... de la Commission du 6.8.2015 complétant le règlement (UE) n° 648/2012 du Parlement européen et du Conseil par des normes techniques de réglementation en ce qui concerne l'obligation de compensation
27. a) Décisions du Conseil concernant la signature, au nom de l'Union européenne, et l'application provisoire des accords entre l'Union européenne et la République des Palaos, le Royaume des Tonga, la République de Kiribati et la République de Colombie relatifs à l'exemption de visa de court séjour
= Adoption
b) Décisions du Conseil concernant la conclusion de ces mêmes accords
= Demande adressée au Parlement européen par le Conseil en vue de l'approbation de ces textes
28. Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil établissant une liste commune de l'Union de pays d'origine sûrs aux fins de la directive 2013/32/UE du Parlement européen et du Conseil relative à des procédures communes pour l'octroi et le retrait de la protection internationale, et modifiant la directive 2013/32/UE (première lecture)
= Consultation optionnelle du Comité économique et social européen et Comité des régions
29. Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil établissant un mécanisme de relocalisation en cas de crise et modifiant le règlement (UE) n° 604/2013 du Parlement et du Conseil du 26 juin 2013 établissant les critères et mécanismes de détermination de l'État membre responsable de l'examen d'une demande de protection internationale introduite dans l'un des États membres par un ressortissant de pays tiers ou un apatride (première lecture)
= Consultation optionnelle du Comité économique et social européen et Comité des régions
30. Projet de décision d'exécution du Conseil fixant la date de prise d'effet de la décision 2008/633/JAI concernant l'accès en consultation au système d'information sur les visas (VIS) par les autorités désignées des États membres et par l'Office européen de police (Europol) aux fins de la prévention et de la détection des infractions terroristes et des autres infractions pénales graves, ainsi qu'aux fins des enquêtes en la matière
31. Projet de décision du Conseil établissant la position à prendre au nom de l'Union européenne au sein du comité des marchés publics en ce qui concerne l'accession de l'Ukraine à l'accord sur les marchés publics révisé
32. Projet de décision du Conseil établissant la position à prendre au nom de l'Union européenne au sein du Conseil général de l'Organisation mondiale du commerce en ce qui concerne la demande de dérogation aux règles de l'OMC présentée par les États-Unis en vue de prolonger la durée d'application du programme AGOA
33. Règlement délégué (UE) .../... de la Commission du 28.8.2015 modifiant le Règlement (UE) n° 978/2012 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les modalités d'application de l'article 8 énoncées à son annexe VI
34. Règlement délégué (UE) .../... de la Commission du 28.8.2015 modifiant les annexes II, III et IV du règlement (UE) n° 978/2012 du Parlement européen et du Conseil appliquant un schéma de préférences tarifaires généralisées

35. Relations avec le Parlement européen
 - Directives de négociation relatives à l'accord sur les biens environnementaux
36. Relations avec la Géorgie
 - Projet de décision du Conseil relative aux positions à adopter au nom de l'Union européenne au sein du sous-comité du commerce et du développement durable et du comité d'association dans sa configuration "Commerce" institués par l'accord d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique et leurs États membres, d'une part, et la Géorgie, d'autre part, en ce qui concerne l'adoption du règlement intérieur du sous-comité du commerce et du développement durable, l'établissement de la liste des experts en matière de commerce et de développement durable et l'établissement de la liste d'arbitres par le comité d'association dans sa configuration "Commerce"
37. Cohérence des politiques pour le développement
38. Plan d'action genre 2016-2020
39. CNUCED XIV: Les priorités de l'UE pour la 14ème Conférence des Nations Unies sur le Commerce et le Développement
40. Projet de conclusions du Conseil sur l'Afghanistan
41. Projet de conclusions du Conseil sur le Plan d'Action pour la Corne de l'Afrique
42. Ouverture de consultations avec le Burundi en application de l'article 96 de l'Accord de partenariat ACP-UE
43. Décision du Conseil relative à la conclusion du protocole à l'accord euro-méditerranéen établissant une association entre la Communauté européenne et ses États membres, d'une part, et la République tunisienne, d'autre part, concernant un accord-cadre entre l'Union européenne et la République tunisienne relatif aux principes généraux de la participation de la République tunisienne aux programmes de l'Union
44. Centre international pour la science et la technologie
 - Projet de décision du Conseil portant approbation de la conclusion, par la Commission européenne, au nom de la Communauté européenne de l'énergie atomique, de l'accord relatif à la poursuite des activités du Centre international pour la science et la technologie
 - Projet de décision du Conseil relative à la signature, au nom de l'Union européenne, de l'accord relatif à la poursuite des activités du Centre international pour la science et la technologie

45. Rapport spécial n° 17/2014 "L'initiative relative aux centres d'excellence CBRN de l'UE peut-elle contribuer efficacement à l'atténuation des risques chimiques, biologiques, radiologiques et nucléaires provenant de l'extérieur de l'UE?"
46. Décision du Comité politique et de sécurité instituant le comité des contributeurs pour la mission PSDC de l'Union européenne au Mali (EUCAP SAHEL Mali/3/2015)
47. Décision du Comité politique et de sécurité relative à l'acceptation de la contribution de la Suisse à la mission PSDC de l'Union européenne au Mali - EUCAP Sahel Mali (EUCAP Sahel Mali/4/2015)
48. Décision du Conseil relative à la signature et à la conclusion de l'accord entre l'Union européenne et la Bosnie-Herzégovine établissant un cadre pour la participation de la Bosnie Herzégovine aux opérations de gestion de crises menées par l'Union européenne
49.
 - Décision du Conseil modifiant la décision 2011/101/PESC concernant des mesures restrictives à l'encontre du Zimbabwe
 - Règlement du Conseil modifiant le règlement (CE) n° 314/2004 concernant certaines mesures restrictives à l'égard du Zimbabwe
50.
 - Décision d'exécution du Conseil mettant en œuvre la décision 2014/932/PESC concernant des mesures restrictives eu égard à la situation au Yémen
 - Règlement d'exécution du Conseil mettant en œuvre le règlement (UE) n° 1352/2014 concernant des mesures restrictives eu égard à la situation au Yémen
51. Décision du Conseil modifiant la décision (PESC) 2015/778 du Conseil relative à une opération militaire de l'Union européenne dans la partie sud de la Méditerranée centrale (EUNAVFOR MED)
52. Décision du Conseil autorisant l'ouverture de négociations avec les États-Unis d'Amérique en vue d'un accord d'acquisition et de services croisés (ACSA) qui servira dans le cadre des opérations militaires PSDC et des exercices militaires
53. Décision du Conseil autorisant l'ouverture de négociations avec la République islamique d'Afghanistan en vue d'un accord portant prolongation de l'accord concernant le statut de la mission de police de l'Union européenne en Afghanistan (EUPOL Afghanistan)
54. Mesures restrictives à l'encontre de la Syrie
 - = Réponse à une personne visée par les mesures restrictives prévues dans la décision 2013/255/PESC du Conseil et le règlement (UE) n° 36/2012 du Conseil

II

55.	Préparation de la session du Conseil (Affaires étrangères/Développement) du 26 octobre 2015	
a)	Affaires humanitaires	
=	Préparation du sommet humanitaire mondial	14
=	Groupe de haut niveau sur le financement humanitaire créé par le Secrétaire général des Nations unies	14
b)	Relations UE-ACP après 2020	14
c)	Égalité hommes-femmes et développement	14
d)	Migration, réfugiés et développement	14
e)	Autres points en rapport avec la session du Conseil	14
56.	Suivi de la session du Conseil (Affaires étrangères) du 12 octobre 2015	14
57.	Relations avec le Kosovo*	
–	Décision du Conseil relative à la signature, au nom de l'Union, de l'accord de stabilisation et d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique, d'une part, et le Kosovo*, d'autre part	
–	Décision du Conseil portant approbation de la conclusion, par la Commission européenne, au nom de la Communauté européenne de l'énergie atomique, de l'accord de stabilisation et d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique, d'une part, et le Kosovo*, d'autre part	
–	Accord de stabilisation et d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique, d'une part, et le Kosovo*, d'autre part	15
58.	Suivi de la session du Conseil (Affaires générales) du 13 octobre 2015	18
59.	Suivi du Conseil européen du 15 octobre 2015	18
60.	Préparation du Sommet de La Valette, 11-12 novembre 2015	
	<i>À titre exceptionnel, en présence des États associés</i>	
=	Projet de Plan d'action	18
61.	Proposition de directive du Parlement européen et du Conseil relative aux conditions d'entrée et de séjour des ressortissants de pays tiers à des fins de recherche, d'études, d'échange d'élèves, de formation rémunérée et non rémunérée, de volontariat et de travail au pair (refonte) (première lecture)	18
62.	Relations avec le Parlement européen (Octobre III 2015)	18
63.	Présentation de l'ordre du jour provisoire de la session du Conseil (Affaires économiques et financières) du 10 novembre 2015	19

* Cette désignation est sans préjudice des positions sur le statut et est conforme à la résolution 1244 (1999) du Conseil de sécurité des Nations unies ainsi qu'à l'avis de la CIJ sur la déclaration d'indépendance du Kosovo.

64.	Suivi de la session du Conseil (Justice et Affaires intérieures) des 8-9 octobre 2015	19
65.	Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil modifiant le protocole n° 3 sur le statut de la Cour de justice de l'Union européenne (deuxième lecture)	
=	Compte rendu de la Présidence sur les résultats des quadrilogues	19
=	Confirmation du texte de compromis final en vue d'un accord	19
66.	Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil visant à favoriser la libre circulation des citoyens et des entreprises en simplifiant l'acceptation de certains documents publics dans l'Union européenne, et modifiant le règlement (UE) n° 1024/2012 (première lecture)	20
-	Divers	20

1. Adoption de l'ordre du jour et des points "I"

doc. 13165/15 OJ/CRP1 37

13180/1/15 REV 1 OJ/CRP2 37

L'ordre du jour provisoire est approuvé moyennant le changement suivant:

Le point suivant a été **ajouté**:

(Coreper 2^e partie, sous I)

67. Projet de décision du Conseil relative à la signature, au nom de l'Union européenne, du protocole de modification de l'accord entre la Communauté européenne et la Principauté de Liechtenstein prévoyant des mesures équivalentes à celles prévues dans la directive 2003/48/CE du Conseil en matière de fiscalité des revenus de l'épargne sous forme de paiements d'intérêts

= **Adoption**

13245/15 FISC 129 ECOFIN 786 AELE 42 FL 9

11796/15 FISC 105 ECOFIN 691 AELE 39 FL 6

11798/15 FISC 106 ECOFIN 692 AELE 40 FL 7

Le Comité approuve les points "I" tels que repris au sommaire du présent document et dont les détails se trouvent au(x) document(s) cités sous point 1. ci-dessus.

Une déclaration conjointe a été faite sur le point suivant par les délégations FR, IT, PT and ES:

33. Règlement délégué (UE) .../... de la Commission du 28.8.2015 modifiant le Règlement (UE) n° 978/2012 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les modalités d'application de l'article 8 énoncées à son annexe VI

= **Intention de ne pas exprimer d'objections à l'égard d'un acte délégué**
13065/15 SPG 14 WTO 219 DELACT 139
11589/15 SPG 12 WTO 176 DELACT 112

"France, Italy, Portugal and Spain believe that the Commission's proposal does not translate adequately and proportionally the impact of China's and other countries GSP withdrawal.

FR, IT, PT and ES regret that the Commission has not considered an alternative proposal made by some Member States in order to take into account the specificity of some products, namely textiles.

Moreover the retroactivity introduced in the delegated act produces legal uncertainty for operators as well as potential difficulties for customs."

* * *

Une déclaration a été faite sur le point suivant par la délégation MT:

38. Plan d'action genre 2016-2020

= **Projet de conclusions du Conseil**
12958/15 DEVGEN 184 SOC 580 ACP 140 ONU 121 RELEX 807 COHAFA 89

"In recalling the 26th May 2015 Council conclusions on "Gender and Development" and in generally welcoming the contribution of the Joint Staff Working Document on "Gender Equality and Women's Empowerment: Transforming the lives of Girls and Women through EU External Relations 2016-2020" as a follow up to the said conclusions, Malta would like to reiterate its position on SRHR as follows:

The achievement and promotion of human rights, gender equality and the empowerment of women, as well as the prevention and elimination of all forms of discrimination and violence against women and girls in development cooperation, is of paramount importance to Malta.

In fulfilling its responsibilities nationally and internationally, Malta recalls its position that any recommendation or commitment made by the European Union related to Gender in Development and Implementation of the Gender Action Plan should not in any way create an obligation on any party to consider abortion as a legitimate form of reproductive health, rights, services or commodities."

Coreper 1^e partie

II

9. **Proposition de décision du Parlement européen et du Conseil établissant une plateforme européenne dans l'objectif de renforcer la coopération visant à prévenir et à décourager le travail non déclaré (première lecture) (délibération législative)**
– **Compte rendu de la présidence sur les résultats du trilogue**

The Presidency informed the Committee of the outcome of the informal trilogues held on 19 and 20 October 2015.

10. **Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif aux mesures de protection contre les organismes nuisibles aux végétaux (première lecture) (délibération législative)**
– **Compte rendu de la présidence sur les résultats du trilogue**

Le Président a informé le Comité des résultats du deuxième trilogue, soulignant les éléments sur lesquels un accord provisoire avait été trouvé et les points qui demanderont davantage de travail pour réconcilier les positions des deux co-législateurs. En réponse à une demande d'une délégation, il a aussi indiqué que dès qu'un nombre suffisant de questions ouvertes avec le Parlement européen aurait été identifié, le groupe de travail du Conseil serait chargé de les discuter dans les détails.

Le représentant de la Commission a noté qu'il est important de poursuivre les négociations dans une atmosphère constructive.

11. **Proposition de directive du Parlement européen et du Conseil sur la protection des savoir-faire et des informations commerciales non divulgués (secrets d'affaires) contre l'obtention, l'utilisation et la divulgation illicites (première lecture) (délibération législative)**
– **Préparation du trilogue**
12787/15 PI 66 CODEC 1309

The Committee reached agreement on the revised mandate for the second trilogue as set out in 12787/15, with the amendments as announced by the Presidency.

12. Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif aux dispositifs médicaux, et modifiant la directive 2001/83/CE, le règlement (CE) n° 178/2002 et le règlement (CE) n° 1223/2009 (première lecture) (délibération législative)
et

Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil relatif aux dispositifs médicaux de diagnostic in vitro (première lecture) (délibération législative)

– **Préparation du trilogue**

12800/15 PHARM 42 SAN 326 MI 616 COMPET 447 CODEC 1310 ADD 3 REV 1
13067/15 PHARM 45 SAN 334 MI 640 COMPET 456 CODEC 1346

The Committee examined the proposals for changes to the texts of the General Approaches set out in the annex to document 13067/15 + COR 1 and agreed to mandate the Presidency to present, in the next informal trilogue, those proposals with some adjustments related to common specifications for devices without an intended medical purpose and experience of the person responsible for regulatory compliance. The German delegation abstained. The Croatian delegation could not support the mandate.

Coreper 2^e partie

II

55. Préparation de la session du Conseil (Affaires étrangères/Développement) du 26 octobre 2015

- a) **Affaires humanitaires**
 - = **Préparation du sommet humanitaire mondial**
 - = **Groupe de haut niveau sur le financement humanitaire créé par le Secrétaire général des Nations unies**

The Committee took note of the state of play of the Council preparation on this item.

b) **Relations UE-ACP après 2020**

The Committee took note of the state of play of the Council preparation on this item.

c) **Égalité hommes-femmes et développement**

The Committee took note of the state of play of the Council preparation on this item. It confirmed the agreement on the draft Council conclusions on the Gender Action Plan 2016-2020 (doc. 12958/15).

d) **Migration, réfugiés et développement**

The Committee took note of the state of play of the Council preparation on this item.

e) **Autres points en rapport avec la session du Conseil**

The Committee took note of the items to be raised at the Council meeting:

Capacity building in support of security and development, an initiative for the African youth, Trust Fund Colombia and climate financing.

56. Suivi de la session du Conseil (Affaires étrangères) du 12 octobre 2015

The Committee took note of the key outcomes of the Council meeting (Foreign Affairs) on 12 October 2015. Main discussion items included Libya, Syria and EU's relations with ACP countries (post 2020).

57. Relations avec le Kosovo*

- **Décision du Conseil relative à la signature, au nom de l'Union, de l'accord de stabilisation et d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique, d'une part, et le Kosovo*, d'autre part**
- **Décision du Conseil portant approbation de la conclusion, par la Commission européenne, au nom de la Communauté européenne de l'énergie atomique, de l'accord de stabilisation et d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique, d'une part, et le Kosovo*, d'autre part**
- **Accord de stabilisation et d'association entre l'Union européenne et la Communauté européenne de l'énergie atomique, d'une part, et le Kosovo*, d'autre part**
12819/15 COWEB 101
10724/2/15 REV 2 COWEB 66
10725/2/15 REV 2 COWEB 67
10726/2/15 REV 2 COWEB 68
10728/1/15 REV 1 COWEB 69
+ COR 1 (et)
+ COR 2 (fr)

The Committee approved the item and forwarded it for final adoption, as an A point, to the Agriculture and Fisheries Council of 22 October 2015.

The ES, RO and CY delegations stated their intention to abstain in the vote on this item.

The EEAS informed that the signature of the agreement would take place in Strasbourg on 27 October 2015.

The Committee took note of the below statements by Spain, Cyprus, Romania, Slovakia and the joint statement by the United Kingdom and the Czech Republic.

*

Cette désignation est sans préjudice des positions sur le statut et est conforme à la résolution 1244 (1999) du Conseil de sécurité des Nations unies ainsi qu'à l'avis de la CIJ sur la déclaration d'indépendance du Kosovo.

Statement by Spain

"Spain's position concerning the Council adoption of the decisions on the signing and on the conclusion of the Stabilization and Association Agreement with Kosovo* is without prejudice to the Spanish position on the international status of Kosovo and is in conformity with UNSCR 1244/99 and the ICJ Opinion on the Kosovo declaration of independence.

The use of the legal basis for the Stabilization and Association Agreement with Kosovo of article 37 of the Treaty of the European Union in relation with article 31 of the Treaty of the European Union, as well as of article 217 of the Treaty on the Functioning of the European Union in relation with article 218 of the Treaty on the Functioning of the European Union, is without prejudice to the Spanish position on the international status of Kosovo and is in conformity with UNSCR 1244/99 and the ICJ Opinion on the Kosovo declaration of independence.

Wording referring Kosovo's European perspective can only be understood as approximation to the EU, without the ultimate objective of EU accession, as the unilateral declaration of independence is not unanimously recognized."

* * *

Statement by the Republic of Cyprus

on the Conclusion and Signing of the Stabilisation and Association agreement between the European Union and the European Atomic Energy Community, of the one part, and Kosovo*, of the other

"The Republic of Cyprus reiterates its position that it does not recognize the 2008 Unilateral Declaration of Independence by Kosovo and considers that the designation "Kosovo" is without prejudice to positions on status, and is in line with UNSCR 1244(1999) and the ICJ Opinion on the Kosovo declaration of independence.

The Republic of Cyprus further declares that the conclusion and signing of the Stabilisation and Association Agreement between the European Union and the European Atomic Energy Community of one part, and Kosovo, of the other part, does not prejudge the position of the Republic of Cyprus on the status of Kosovo, which will be decided in accordance with national practice and international law, and it does not establish any treaty relations or obligations on behalf of the Republic of Cyprus towards Kosovo.

The use of the legal basis for the Stabilisation and Association Agreement with Kosovo' including article 37 of the Treaty on European Union, is without prejudice to the position of the Republic of Cyprus on the international status of Kosovo, and is in conformity with UNSCR 1244/99 and the ICJ Opinion on the Kosovo declaration of independence.

Furthermore, the conclusion and signing of the Stabilisation and Association Agreement between the European Union and the European Atomic Energy Community of the one part, and Kosovo, of the other part does not, in any case create any precedent as to the future relations between the European Union and Kosovo."

* * *

* This designation is without prejudice to positions on status, and is in line with UNSCR 1244/1999 and the ICJ Opinion on the Kosovo declaration of independence.

Statement by Romania

on the signing of the Stabilisation and Association Agreement between the European Union and the European Atomic Energy Community of one part, and Kosovo^{*}, of the other part

"Romania shall take note of the signing of the Stabilisation and Association Agreement between the European Union and the European Atomic Energy Community of one part, and Kosovo, of the other part, during the ceremony that shall take place on [date and place of signing to be inserted].

Romania reiterates its national position of non-recognition of Kosovo as a State.

The signing of the Stabilization and Association Agreement with Kosovo by the European Union and the European Atomic Energy Community is done without prejudicing the position of Romania vis-à-vis the status of Kosovo and does not presume in anyway the recognition by Romania of the statehood of Kosovo."

* * *

Statement by Slovakia

in regard to

Council Decision on the signing, on behalf of the European Union, of the Stabilisation and Association Agreement between the European Union and the European Atomic Energy Community, of the one part, and Kosovo^{*}, of the other part
and

Council Decision approving the conclusion, by the European Commission, on behalf of the European Atomic Energy Community, of the Stabilisation and Association Agreement between the European Union and the European Atomic Energy Community, of the one part, and Kosovo^{*}, of the other part

"The Slovak Republic declares that its position concerning the Council decisions on the conclusion and signing of the Stabilisation and Association Agreement is without prejudice to its national position on the status of Kosovo and is in conformity with UNSCR 1244/99 and the ICJ Opinion on the Kosovo declaration of independence."

* * *

Statement by the United Kingdom and the Czech Republic

"The United Kingdom and the Czech Republic agree with the Council Decision, including the agreement reached on Article 3(1) (chairing arrangements on the EU side). The United Kingdom and the Czech Republic are of the view that this provision should be applied with due regard to the content of issues to be discussed by the Association Council."

* This designation is without prejudice to positions on status, and is in line with UNSCR 1244/1999 and the ICJ Opinion on the Kosovo declaration of independence.

58. Suivi de la session du Conseil (Affaires générales) du 13 octobre 2015

The Committee took note of the main outcomes of the General Affairs Council on 13 October 2015, notably the preparation of the European Council on 15 October 2015 and the letter to be sent to the Commission by the Presidency in response to the Letter of Intent.

59. Suivi du Conseil européen du 15 octobre 2015

The Committee took note of the follow-up the Council will give to the orientations set by the EC on 15 October 2015, in particular as regards Migration.

60. Préparation du Sommet de La Valette, 11-12 novembre 2015

À titre exceptionnel, en présence des États associés

= **Projet de Plan d'action**

13153/15 JAI 772 ASIM 118 RELEX 832 COAFR 306 COPS 311 MAMA 169
DEVGEN 196 COMIX 504

Le Comité a examiné le projet de plan d'action qui sera adopté lors du Sommet.

61. Proposition de directive du Parlement européen et du Conseil relative aux conditions d'entrée et de séjour des ressortissants de pays tiers à des fins de recherche, d'études, d'échange d'élèves, de formation rémunérée et non rémunérée, de volontariat et de travail au pair (refonte) (première lecture)

= **Préparation du prochain trilogue**

13055/15 MIGR 51 RECH 246 EDUC 270 CODEC 1345 SOC 586

La présidence a pris bonne note des commentaires des délégations. Ces commentaires seront pris en considération lors du prochain trilogue le 27 octobre 2015.

62. Relations avec le Parlement européen (Octobre III 2015)

12595/15 PE 158 INST 343 POLGEN 144 CODEC 1289

La Présidence a informé le Comité des points les plus saillants de la session plénière d'octobre I à Strasbourg et de la "mini" session plénière du 14 octobre 2015. Elle a informé les délégations de l'ordre du jour de la session plénière d'octobre III sur base du document 12595/15. La Présidence a également évoqué les modalités de remplacement de la Haute Représentante en séance plénière conformément au point 6 de la déclaration de la Haute Représentante sur la responsabilité politique de 2010.

63. Présentation de l'ordre du jour provisoire de la session du Conseil (Affaires économiques et financières) du 10 novembre 2015

Le Comité a marqué son accord sur l'ordre du jour provisoire de la session du Conseil susvisée.

64. Suivi de la session du Conseil (Justice et Affaires intérieures) des 8-9 octobre 2015

Le Président s'est référée à la note de suivi de la présidence et a apporté quelques précisions complémentaires sur les prochaines étapes pour les différents dossiers. La Commission a informé le Comité des démarches faites depuis l'arrêt de la Cour dans l'affaire Schrems, par elle-même mais aussi par le groupe de travail de l'article 29. La Commission continuera à informer le Comité des développements en la matière.

65. Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil modifiant le protocole n° 3 sur le statut de la Cour de justice de l'Union européenne (deuxième lecture)

- = **Compte rendu de la Présidence sur les résultats des quadrilogues**
 - = **Confirmation du texte de compromis final en vue d'un accord**
- 13217/15 JUR 667 COUR 45 INST 360 CODEC 1379

The Committee endorsed two texts resulting from the informal quadrilogue held on 20 October 2015, i.e. the consolidated text of the proposal set out in Annex I to document 13217/15 and a draft joint statement on gender balance set out in Annex II to that document.

The Committee also authorised the Presidency to send a letter to the European Parliament stating that if the European Parliament were to adopt its position at second reading, in accordance with Article 294(7) TFEU, in the form as set out in Annex I to document 13217/15, subject to previous revision of the text by the lawyer-linguists, the Council would, in accordance with Article 294(8) TFEU, approve the European Parliament's position at second reading and the act shall be deemed to have been adopted in the wording which corresponds to the Council position at first reading as amended by the European Parliament.

66. **Proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil visant à favoriser la libre circulation des citoyens et des entreprises en simplifiant l'acceptation de certains documents publics dans l'Union européenne, et modifiant le règlement (UE) n° 1024/2012 (première lecture)**
= **Confirmation du texte de compromis final en vue d'un accord**
13144/15 JUSTCIV 240 FREMP 223 CODEC 1359
+ ADD 1

Le Comité a confirmé l'accord obtenu aux trilogues sur le compromis énoncé dans les documents 13144/15 + ADD 1. La délégation autrichienne a indiqué qu'elle s'abstiendrait au moment de l'adoption.

- **Divers**
- **Copernicus: arrangements de coopération**

Sur la demande d'un nombre des délégations, le Comité a eu une discussion avec la Commission sur les arrangements de coopération pour l'usage de données satellitaires dans le cadre du programme spatiale Copernicus, signés par la Commission sans l'autorisation du Conseil.
